

## الملخص العربي

يعتبر تقنيات حصوات الكلى عبر منظار الكلى هو العلاج الأمثل الذي له نتائج عظيمة وقليل الخطر على الصحة. ان التطور الحديث في المناظير الجراحية له أثر كبير في التخلص نهائياً من الحصوات مع تقليل الأصابع بالمضاعفات وأول من وصف هذه العملية هما العالمان (فرنستورم و جوهانسون) سنة ١٩٧٦ . وقد بدأت هذه العملية بوضع المريض على بطنه وتطورت إلى أن أصبح من الممكن وضع المريض على ظهره .

من مميزات وضع المريض على بطنه: أنها عملية مقبولة عالميا لأنها مألوفة ولفهم الوضع التشريحي للكلى في هذا الوضع وقلة حدوث المضاعفات أثناء العملية مثل إصابة القولون.

ولكن لهذا الوضع عيوب كثيرة منها حدوث مشاكل للجهازين الدوري والتنفسى وخاصة المرضى البالغين بالإضافة إلى إن هذا الوضع يضيف من فرصة الأصابع بالعمى من الضغط المباشر على العين مما يؤدي إلى رفع ضغط العين وتقليل سريان الدم في الشريان المغذي للعين وينتج عنه جلطة دموية واصابه المريض بالعمى ولذلك يلزم رفع جبهة المريض على مسند مبطن حتى يتتجنب ارتفاع ضغط العين، وأخيراً أنه يستلزم تغيير وضع المريض بعد وضع قسطرة الحالب من وضعه على ظهره إلى وضعه على بطنه لبدء العملية .

وضع المريض على ظهره له نفس مميزات وضعه على بطنه بالإضافة إلى قصر وقت العملية وأول من وصف هذه العملية هو العالم فيلادلفيا سنة ١٩٩٨

ويهدف هذا البحث إلى مقارنة النتائج بين الوضعين واختيار ما هو أصلح للمرضى وقد تم تطبيق هذا البحث على ستون مريضاً : ثلاثة في وضع المريض على بطنه وثلاثة على ظهره ، وتم المقارنة بين الوضعين بالنسبة إلى العوامل الآتية : وقت العملية ، درجة التخلص من الحصوات ، درجة النزف وقت العملية ، مدة إقامة المريض بالمستشفى وحدوث المضاعفات الكبيرة والبسيطة .

وكان متوسط وقت العملية بالنسبة للمجموعة الأولى (وضع المريض على بطنه) ٧٦.٨ دقيقة أما بالنسبة للمجموعة الثانية (وضع المريض على ظهره) ٤٣.٥٥ دقيقة . وكان معدل التخلص من الحصوات في المجموعة الأولى ٨٦.٧٪ وفي المجموعة الثانية ٨٣.٣٪ . وكان معدل فقدان الدم في المجموعة الأولى ١٠٪ وفي المجموعة الثانية ٦.٧٪ . أما بالنسبة لمعدل حدوث مضاعفات أثناء العملية

فكانت فى المجموعة الأولى ١٦.٧% وفى المجموعة الثانية ١٠%. وبالنسبة لمعدل حدوث مضاعفات بعد العملية كانت فى المجموعة الأولى ٢٠% وفى المجموعة الثانية ٢٣.٣%. وأخيراً معدل الاقامة بالمستشفى للمجموعة الأولى ٣.٨٧ يوماً وللمجموعة الثانية ٣.٣٣ يوماً. ومن الملاحظ أن كلا المجموعتين متقاربين فى كل أوجه المقارنة ما عدا وقت العملية فهى أقصر فى المجموعة الثانية عن المجموعة الأولى و ذلك لتوفير الوقت الذى يضيع فى تغيير وضع المريض الذى يحدث فى المجموعة الأولى.

ويمكن اجمال القول بأن استخراج حصوات الكلى عبر الجلد عن طريق منظار الكلى فى وضع المريض على ظهره يكون آمناً وفعالاً و المناسباً للمرضى البالغين ولهم مميزات كثيرة منها: تقليل التعامل مع المريض من تغيير أوضاعه داخل العملية وبذلك يقلل التأثير على الجهازين الدورى والتنفسى ، وامكانية التعامل مع الحصوات بطرق متعددة عبر الجزء العلوي والسفلى من الحالب في نفس الوضع .

ومن المفضل أن يتقن كل جراحين المسالك البولية استخراج حصوات الكلى فى كلا الوضعين